



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau  
Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**Revision to a Request for Supply  
Arrangement - Révision à une demande  
pour un arrangement en matière  
d'approvisionnement**

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of  
the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf  
indication contraire, les modalités de l'invitation  
demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Marine Machinery and Services / Machineries et  
services maritimes

11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
6C2, Place du Portage

Gatineau  
Québec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Technical Investigation and Enginee	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F7048-090005/H	<b>Date</b> 2017-02-22
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F7048-090005	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>File No. - N° de dossier</b> 054ml.F7048-090005	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$ML-054-26173	
<b>Date of Original Request for Supply Arrangement</b> 2017-02-06 <b>Date de demande pour un arrangement en matière d'app. originale</b>	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-03-07</b>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Figueredo, Laila	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 054ml
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 420-2904 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-0897
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the solicitation. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de l'invitation.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b>	<b>Yes - Oui</b>	<b>No - Non</b>
<b>Accusé de réception requis</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F7048-090005/H  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F7048-090005

Amd. No. - N° de la modif.  
002  
File No. - N° du dossier  
029ml.F7048-090005

Buyer ID - Id de l'acheteur  
054ml  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

La révision 002 à l'invitation est émise pour fournir une réponse à une question de fournisseur comme suit :

**Q1 :**

À l'annexe A (Énoncé des Besoins) en vertu de l'article 6.2.2 il y a une note concernant «Remarque : Une combinaison de formation technique et d'expérience notoire dans le domaine technique pourrait être considérée comme étant équivalent. »

Pourriez-vous, s'il vous plaît préciser que cette référence à l'exigence d'avoir été un « officier de première classe, navire à moteur et navire à vapeur »?

**R1 :**

La Note au bas de la section 6.2.2 n'EST PAS liée à la section 6.2.2 c). La section 6.2.2 c) est une exigence spécifique pour la certification en Expertises Marines.

**TOUTES LES AUTRES CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES.**

---